



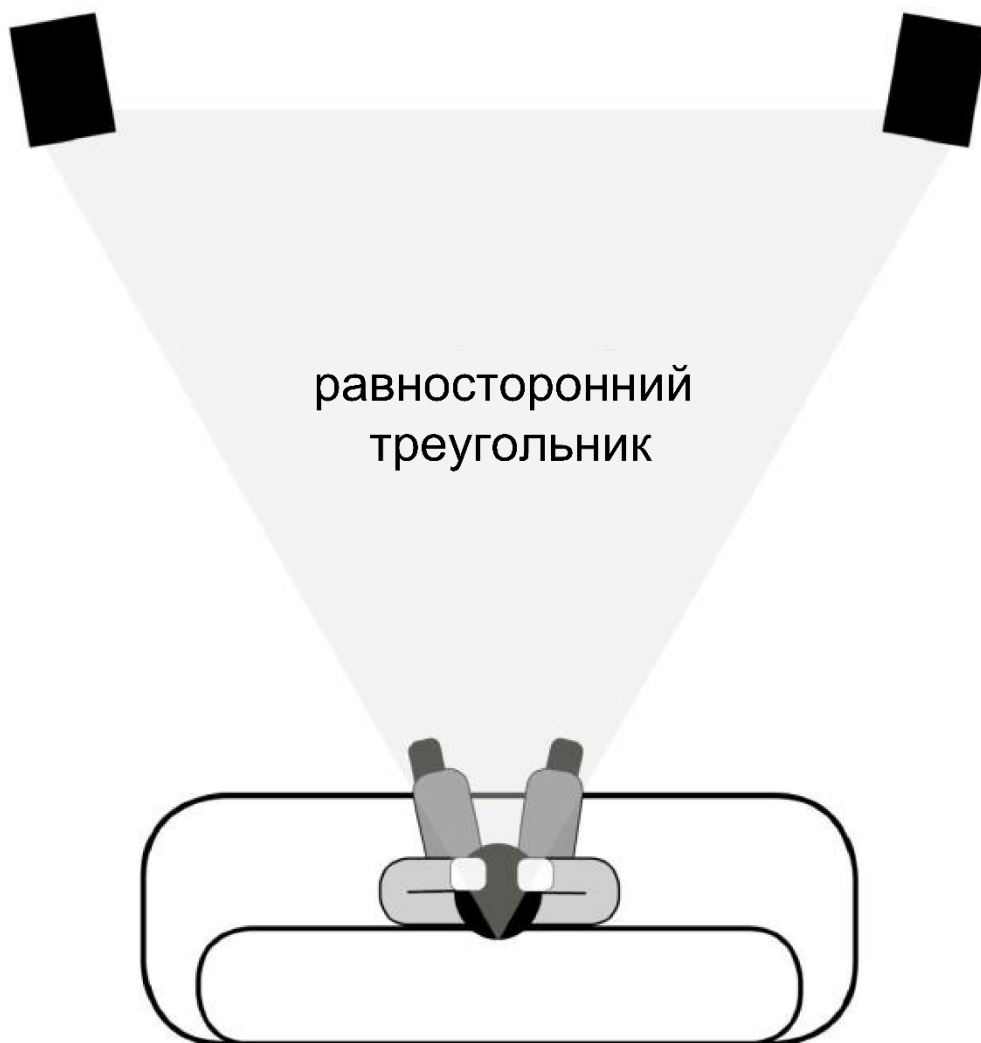
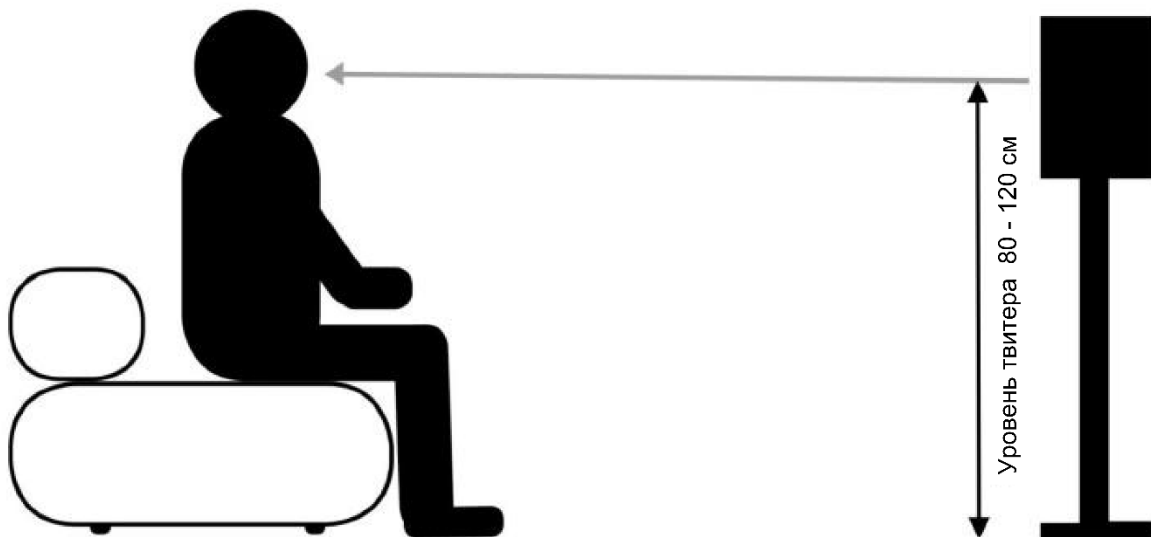
Pro-ject
● AUDIO SYSTEMS

PRO-JECT SPEAKER BOX 5 S2

Инструкция по эксплуатации

Разработано и произведено в Европе

Содержание	2
Инструкция по эксплуатации	3 - 6



Уважаемые меломаны!

Поздравляем с приобретением одних из лучших hi-fi колонок для домашнего использования. Надеемся, что вы будете наслаждаться прекрасным звучанием музыки долгие годы. Для достижения максимальной производительности и надежности работы просим вас внимательно прочитать данную инструкцию перед подключением колонок.

Инструкции по безопасности

Избегайте попадания жидкости на колонку, клеммы или кабель. Никогда не ставьте предметы, содержащие воду (например, вазу с цветами) на устройство или вблизи него. Не располагайте открытые источники огня, например, зажженные свечи, на устройство или около него. Продукт не предназначен для использования в сырых или влажных помещениях, вблизи ванн, раковин, бассейнов и т.п.

Расположение колонок

В идеале обе колонки необходимо располагать на одном уровне (твитер - примерно на уровне ушей) и на одинаковом расстоянии от слушателя: минимум 50 см от задней стенки, 1 метр от боковой стенки, при этом в идеале колонки и слушатель образуют равносторонний треугольник (см. страницу 3 настоящей инструкции по эксплуатации). Если колонки располагаются слишком близко или слишком далеко друг от друга, стереозвуковое изображение не будет воспроизведено в полной мере. Расстояние слушателя от колонок должно быть как минимум равно, а в идеале больше расстояния между колонками. Перед окончательным расположением колонок необходимо сделать тесты с записями речи и музыки.

Полочные колонки можно ставить не только на полки: специальные подставки для колонок позволяют устанавливать колонки где угодно и получать лучшие результаты звучания; можно использовать фирменные настольные подставки или крепление на стену. Специальные поглотители помогают предотвратить передачу вибраций на поверхности. Акустические системы Pro-Ject Audio Systems предлагают подставки для колонок (SB Stand 70), настольные подставки (настольные подставки для колонок Speaker), настенные кронштейны (настенные кронштейны Speaker Box) и виброгасители (Damp it).

Максимальная шумовая мощность усилителя

Ваша акустическая система будет работать удовлетворительно с любым хорошим усилителем, предназначенным для использования с комплексной нагрузкой 4-8 Ом. Несмотря на то, что колонки предназначены для работы на большой громкости, помните, что при длительном использовании в таком режиме любые колонки могут быть повреждены. Будьте особенно осторожны при подключении к усилителям небольшой маломощности, которые при работе на повышенной громкости могут создавать опасные для колонок искажения. Если вы слышите искажения звука в колонках, уменьшите громкость на усилителе.

Подключение усилителя

Настоятельно рекомендуем вам использовать высококачественные кабели для колонок; цветные кабели и кабели с желобком рекомендуются для проверки полярности; обратитесь к вашему местному продавцу за консультацией по кабелям. Всегда **ОТКЛЮЧАЙТЕ** ваш усилитель перед любыми подключениями или регулировками системы. Продолжите кабель правого канала так, чтобы положительный (**КРАСНЫЙ**) вывод колонки был соединен с положительным входом (**КРАСНЫЙ**) на усилителе, а отрицательный (**ЧЕРНЫЙ**) вывод колонки был соединен с отрицательным (**ЧЕРНЫМ**) входом на усилителе. Выполните те же шаги для левого канала. **НЕ** подключайте больше одной колонки к одному выводу на усилителе.

Перед включением усилителя установите громкость на минимальный уровень!

Фазирование

Если вы внимательно следовали всем инструкциям по подключению, колонки должны совпадать по фазе и воспроизводить цельную стерео-картинку. Если вы сомневаетесь в правильности фаз колонок, попробуйте поменять местами соединения (**КРАСНЫЙ** и **ЧЕРНЫЙ**) к **ОДНОЙ** из колонок, и проиграйте запись с большим количеством глубокого баса, включив обе колонки одновременно и подключив их к стерео-усилителю в режиме «моно». Твердый полный бас означает правильную полярность; если полярность неправильная, бас будет значительно слабее.

Обслуживание

Колонки не требуют ежедневного ухода. Данные колонки отличаются высокой надежностью и редко требуют обслуживания. При возникновении проблем в первую очередь обратитесь к вашему дилеру.

Технические характеристики Project Speaker Box 5S2

Тип корпуса:	Акустический фазоинвертор с задним портом
Рекомендованная мощность усилителя:	10 - 150 Ватт (RMS)
Частотная характеристика:	55 Гц - 20 кГц
Номинальное полное сопротивление:	8 Ом
Чувствительность:	88 дБ (1Вт/1м)
Шасси:	ВЧ-динамик: 25 мм, шелковый купол НЧ-динамик: 130 мм, диффузор из стекловолокна
Габариты (Ш x В x Г):	160 x 271 x 215 мм
Вес:	4,9 кг / шт.

Возможное неправильное использование и неисправности

Отсутствует сигнал в одном или обоих каналах:

Убедитесь, что усилитель включен, и источник работает корректно.

Нет подключения между колонкой и усилителем. Причиной может быть неисправная вилка, сломанный провод или ослабленное соединение вилки с розеткой.

Обслуживание

При возникновении проблем, которые вы не можете устранить или определить причину, используя вышеизложенную информацию, свяжитесь с вашим дилером для консультации. Если проблема все равно не может быть решена, устройство следует отправить дистрибьютору в вашей стране.

Гарантия

Производитель не несет ответственность за повреждения, вызванные несоблюдением настоящей инструкции по эксплуатации. Любые модификации или изменения какой-либо части продукта нелегальным персоналом освобождают производителя от любой ответственности по гарантии и защите прав потребителя.